

Trevor Wiggins: Original DAT 6 CONTENTS

1-9 Funeral recording at Lambussie 26/10/94. Continuous recording c.30 mins including 2 women's groups and some boys playing xylophone. **[Check with Boye for details.]** (909 mic)

10-15 Birdsong and insects at Nandomkpee recorded 6am 5/11/94. c. 20 mins

Bewa recording at the house 9/11/94

- 16 *Pogle ta kyen e ber me* (dance)
- 17 *Pogle na minminmin pogle na kyen ke ber me* (dance)
- 18 *Dekum wana* (dance)

Bewa recording at the house 11/11/94 & 17/11/94

- 19 *Doo ben ka* (dance)
- 20 *O tomelile* (dance)
- 21 *Tag yin be* (dance)
- 22 *Pogle ter yele kang we* (dance)
- 23 *Kokoguule pole na nye Naangmin zo gori e wa* (dance)
- 24 *Konko saane na eabaye, baye o*
- 25 *Timantio farayir nyaarkuo na bele wa, Timantio*
- 26 *Si'lain, si'lain lile konne baapuo*
- 27 *E muopuo lile ziera mag[bak]*
- 28 *Bayeluma mimi ya ya, me nyenga kele nyenga, ko wa*
- 29 *Kyenema kyonkyolo nuor,*
- 30 *Niyaga za dire zier a nen wa bor lale puo.*
- 31 *Bewaa gangaa lugre pogsibili siribe puli yag.*
- 32 *Zinke nyuura be ire ni taar, nisaalsebla.*
- 33 *Kuu bele yangne daa, kuu bele yangne daa, tog, tog,*
- 34 *Nandomme biiri ni yangme korkor.*
- 35 *Ni ir nuru ke kyeme, ni ir nuru ke kyeme,*
- 36 *Dekuor saablaa bero, saablaa, Dekuor saablaa*
- 37 *Pognaale kyen dali, vaaro ti nye kamamaare*
- 38 *M ba kangkanglile, na por kangkang lob me*
- 39 *Balu, balu, balu, o ma lieba, o ma lieba*
- 40 *Nandomme Ali nu bang bewaa, e gbele kabe*
- 41 *Koli, koli, kaa, kaa siigbile nyuure* (dance)
- 42 *Nandomme biiri betaa yele kye benuor belangtaa*
- 43 *Ti lin, lin, ti lin, lin* (dance)
- 44 *N baa be kuore, bekuone lale no nyog baa,*
- 45 *Doo benye ngmaam saa ko, Doo benye ngmaam saa*
- 46 *Ni nyog pogfaa we bibiir ni nyog pogfaa we*
- 47 *Pogle kulsir a yir viel o yel ke naalo na*